

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation No
00) Voiture de tourisme	TOYOTA	H i a c e (YH 61)	CH 0791 84

Constructeur	TOYOTA MOTOR CORPORATION, Nagoya / Japon
Identification	sur la plaquette du constructeur - numéro du châssis "JT1VYH61V....." ou "JT1WYH61V....."
Plaquette du constructeur	à gauche, devant le siège du conducteur
Numéro du châssis	à droite, dans le caisson derrière le siège du passager sur paroi extérieure (soulever le couvercle derrière
Identification du moteur	"3 Y" devant le No du moteur, à droite latéralement sur le bloc le siège)
Importateur	TOYOTA AG, 5745 Safenwil

Châssis	
Nombre d'essieux/pneus	2 / 4
Suspension	AV=barres de torsion, AR=ressort à lames *
Direction	mécanique à circul.de billes; s.d.assist.hydraulique
Entraînement	sur roues arrière
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int. assistance par dépression, sur toutes roues; régulateur selon charge, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée

Moteur			
Marque	TOYOTA	Type	3 Y
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	B	Position	avant
Refroidissement	eau	Cylindres	4
Alésage	86,0	Course	86,0
Cylindrée	1997	CV-impôt	10,17
Puissance en kW	65 DIN	à min-1	4600
Couple max. Nm	165	à min-1	2600
Déparasitage	D		
Silencieux	1 = 574 x Ø 177 mm	SANGO 17101	

Carrosserie/Equipement	limousine
Nombre de portes	3 + 1
Ceintures sécurité avant	Ar4m (E) + B (E)
Cale	-
Antivol	-
Réservoir carburant	60 litres, acier
Avertisseur	MARUKO 8652 MR 40 ou d'autres modèles homologués

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	790	760	1550
Répartition charge	305	325	630
	1095	1085	2180
Poids garantis			2650
Pneus	185 R 14 C	185 R 14 C	
Ply/bar	8 / 4,5	8 / 4,5	
Charge	1700	1700	
pour Vmax	130	130	
Jantes	5,5 J x 14	5,5 J x 14 acier	+)

Dimensions	intérieur	extérieur	
Longueur		4725	Empattement 2495
Largeur		1720	Essieu double av ar
Hauteur	(2430)	1920	Voie av 1440 - (+)
Porte à faux avant		1005	Voie ar 1400 - (+)
Porte à faux arrière		1225	Braquage ø g 11550 d 11550
Garde au sol	à vide	en charge	
	( ) = avec toit surélevé		

Garantie poids remorquable avec/sans frein	mécanique 1400 / 400	automatique 1400 / 400
Garantie poids de l'ensemble	-	-
Poids remorquable testé	900	1400
Charge garantie sur le toit surélevé excl.	150	150
Vitesse maximale selon le constructeur	130	125 km/h
testée	km/h à min-1	moteur prise de force

Emissions du bruit		Au passage dB/A	Mesure à l'arrêt		Remarques
Boîte de vitesses	i-e		dB/A	min-1	
a4	4,88	75,0	69,0	3450	aa)
m4	4,30	76,5	69,0	3450	aa)
m5	4,30	72,0	69,0	3450	aa)

F	G	H			J	R	
Des gaz d'échappement		Emissions en g/km			Ralenti		Numéro-ATGE
Boîte de vitesses	i-e	CO	HC	NO	CO	min-1	CH
a4/m4/m5	4,30/4,88	-	-	-	2,5	750	

F	G	K	L	M	N	R
---	---	---	---	---	---	---

Indications pour le permis de circulation		(Code)
Genre de véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	TOYOTA Hiace	
Homologation No CH	0791 84	
Carrosserie	limousine	
Places	total 9	avant 3
Poids à vide	1550	Carburant B
Charge utile	-	Cylindrée 1997
Poids total	2650	CV-impôt 10,17

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

\*) Suspension : amortisseurs: oui

+) Variante de jantes : 5,5 JJ x 14 départ 25 mm métal léger TRD voies AV = 1460 mm AR = 1420 mm  
 5,5 J x 14 25 mm acier TOYOTA/DELTA MICS 1460 mm 1420 mm.

Lieu et date de l'homologation Saferwil, 02.-05.04.84  
 Sta/lin

Remplace la fiche d'homologation du 2.-5.4.84  
 numéro du châssis

Service fédéral d'homologation  
 Berne, 15.11.85